



نام و نام خانوادگی: _____
کلاس : چهارم
نام دبیر : آقای فاضل نیا
رشته تحصیلی: علوم انسانی
مدت امتحان : ۸۰ دقیقه
نام درس : عربی
تاریخ امتحان : ۹۶/۱۰/۰۵
پایانی اول ۹۶-۹۷
دبیرستان غیر دولتی پسرانه پیام غدیر
مدیریت آموزش و پرورش منطقه ۱۴
شماره: _____
ساعت شروع امتحان : ۷ صبح
تعداد برگ سؤال : ۴ صفحه

ردیف	بارم	
۱	۵	لترجمة ۱ - وَلَيْسَ فِي النَّاسِ مَنْ هُوَ أَحْوَجُ إِلَى عُلُوِّ الْهَمَةِ مِنْ طَالِبِ الْعِلْمِ ۲ - فَأَشَارَ الرَّجُلُ إِلَى أَحَدِ الْحِرَاسِ بِأَنْ يَرْمِيَ الْعَجُوزَ خَارِجاً ۳ - لَا يَتِمُّ الْمُنَى إِلَّا بِالصَّبْرِ ۴ - لَقَدْ كَانَ فِي يُوسُفَ وَإِخْوَتِهِ آيَاتٌ لِلْمُسَائِلِينَ ۵ - وَمَنْ لَمْ تَصْلَحْهُ الْكِرَامَةُ أَصْلَحَهُ الْهَوَانُ ۶ - نَحْتُ قَوِي الظُّلْمِ الْمُسْلِمِينَ عَنْ قِيَادَةِ الرِّكْبِ الْعِلْمِيِّ ۷ - رَبِّ نَجِّنِي مِنَ الْقَوْمِ الظَّالِمِينَ ۸ - أَنْتَ تَحْتَاجُ إِلَى أَرْضٍ وَسَمَاءٍ غَيْرِ أَرْضِكَ وَسَمَائِكَ ۹ - اسْتَيْفِظْتُ الْقَرْيَةَ عَلَى صَرَخِ الْعَجُوزِ مَذْعُورَةً ۱۰ - أَفْ لِدَهْرٍ تُشْتَرِي فِيهَا الْمَكَانَةَ بِالذَّهَبِ

ردیف	بارم
۲	انتخب للترجمة الصحيحة: الف) واشتروا المراصد في أكثر أنحاء العالم ۱ - و در بیشتر شهرهای اسلامی کیمن گاه هایی را به وجود آوردند . ۲ - و در اکثر نقاط جهان رصد خانه هایی را تأسیس کردند. ب) إِنَّ لِلْمُسْلِمِينَ فَضْلًا عَظِيمًا عَلَى الْحَضَارَةِ الْحَدِيثَةِ ۱ - مسلمانان بر تمدن جدید فضیلت بزرگی دارند . ۲ - مسلمانان با فضیلت فراوان خود تمدن جدید را مدیریت کردند .
۳	للتعريب الف) مادران نسل آینده را تربیت می کنند . ب) احساس سر درد شدیدی کردم ج) اسلام مسلمانان را به علم آموزش تشویق می کند
۴	انتخب الترجمة المناسبة الف) <u>تُسَمَّرُ</u> آسِةٌ بِمَسَامِينِ. (کشته شود - میخ کوب شود - آویزان شود) ب) طریق الحق مفروش <u>بالاشواک</u> (خارها - نیزه ها - گل ها) ج) <u>دق الجرس</u> (زنگ - صدا - فریاد) د) مترادف الظمأ ه) متضاد الشهد و) مفرد السيوف.



ردیف	بارم	
۵	۱	صحیح الاخطاء في الترجمة الف) انَّ الفرصة تَمُرُّ مرَّ السحاب. همانا فرصت ها همچون ابر عبور کردند. ب) اَطْرَقَ الحاكمُ رأسه. حاکم سر را بالا نگه داشت.
۶	۱/۷۵	الف) اقرأ المض التالي ثم اجب عن السئلة: وقد اعجب علما الغرب آراء ابن خلدون الاجتماعية والاقتصادية في مقدمة تاريخه المشهور. فَعَلَّ كثيرٌ منهم موسَّسَ عِلْمَ الاجتماع و اصول الاقتصاد السياسي ۱ - ماهو رأي علماء الغرب حول ابن خلدون؟ ۲ - ماذا اعجب علماء الغرب؟ ۳ - ماهو اعني عَدَّ ب) لماذا انتخبت هذا الفرع ج) لِمَ تَأَخَّرْتَ 
۷	۱	اكتب الترجمة: ۱ - انتم يامعاشر الطلاب ۲ - الشأوالبعيد

ردیف	بارم	
۸	۱	املاء الفراغ ۱ - ماتفعلوا من خيرٍ.....الله (يَعْلَمُ-يَعْلَمُ-يَعْلَمُ) ۲ - خير الامور اوسط.....(هـ-ها-هما) ۳ - مِنْ صفاتِ المؤمنينَ اذا خاطبهم.....قالوا اسلاماً (جمع السالم للمذكر المجاهل) ۴ - شعب.....يُدافعُ عَنِ المظلومِ (ايران-ايران-ايران)
۹	۰/۵	اجب عن الاسئلة: الف) اجمع الاسمين الاتالين 1-الْيَدُ 2-الاقدام ب) عين نوع المعارف: هذا صراط ربك مستقيماً ج) عين نوع المشتق: ان للمسلمين فضلاً عظيماً على الحضارة الجديدة د) عين اعراب الفعل المضارع: مهما تعامل الناس يُعاملوكَ هـ) استخرج اسماً مقصوراً وممدوداً: ولِدَ الهدى فالكائنات ضياء و) عين المعرب والمبني: فقال لها الحاكم هازناً
	۰/۷۵	
	۰/۵	
	۰/۵	
	۰/۵	



ردیف	بارم	
۱۰	۱	صحیح الاخطاء في العبارات التالية ۱ - في المدينة كثير امن المدارس العظيمة ۲ - هاتين الطالبتان تعتمدان على طاقتها
۱۱	۰/۵	شکل ما تشر الیه بخط اتفق اهل القرية على ان يوصلوا <u>العجوز</u> الى مقر الحاكم 
۱۲	۱	للاعراب والتحليل الصرفي أسأل الله الشفاء <u>العاجل</u> لوالدتك
	۲۰	ومن الله توفيق